

**EN:** Identify the valve type by comparing the shape of the valve body with the red lines and mount the right adapter on the valve.

**DE:** Identifizieren Sie das Ventil, indem Sie die Form des Ventilkörpers mit den roten Linien vergleichen, und montieren Sie den richtigen Adapter.

**DK:** Identifier ventilen ved at sammenligne formen på ventilkroppen med de røde linjer, og monter den rigtige adapter.

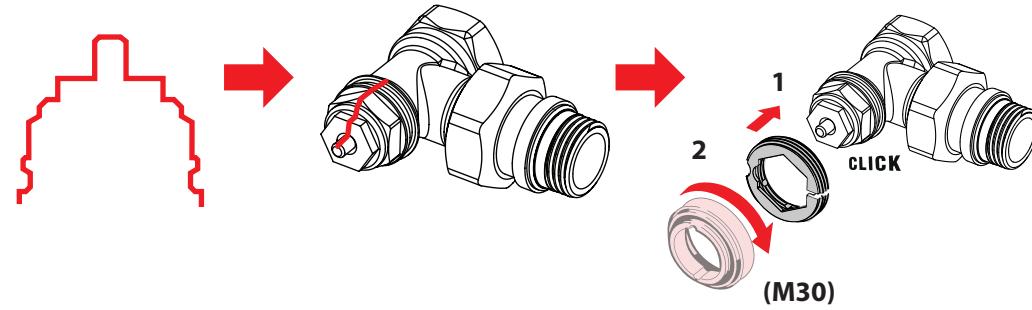
**FR:** Identifiez le corps de robinet comparant sa forme avec les profils rouges et montez l'adaptateur adéquat.

**IT:** Identificare la valvola confrontando la forma del corpo valvola con le linee rosse e montare l'adattatore giusto.

**PL:** Określ typ zaworu, porównując kształt przyłącza z czerwoną linią na szablonie i zamontuj odpowiedni adapter na zaworz.

**CZ:** Identifikujte ventil porovnáním tvaru těla ventilu s červenými linkami a namontujte správný adaptér.

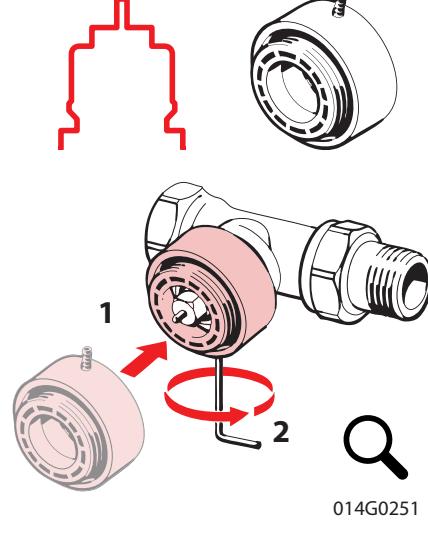
#### EXAMPLE:



Danfoss Eco™  
Radiator Thermostat  
Quick Guide

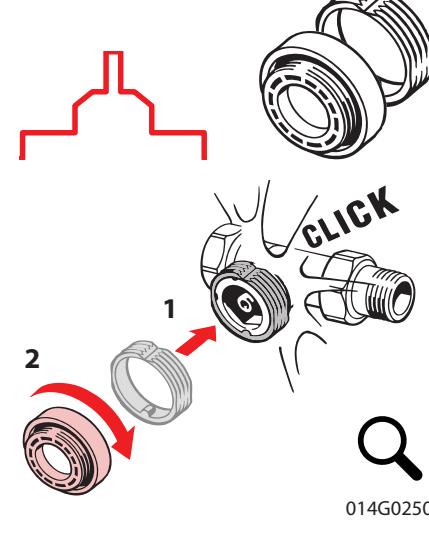


#### RA



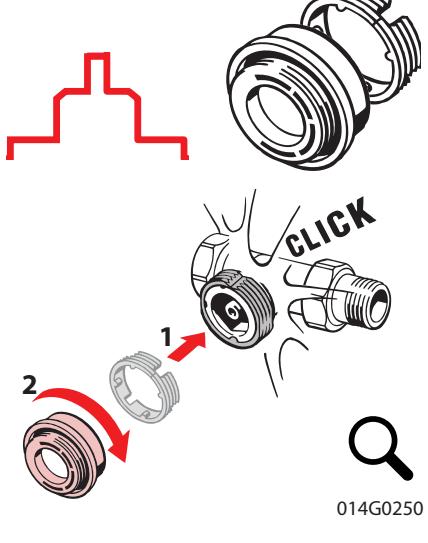
014G0251

#### RAV



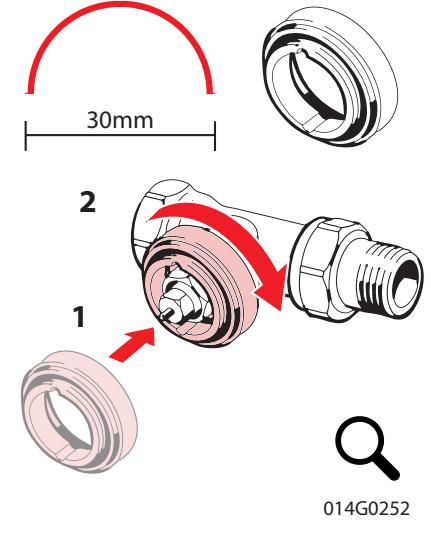
014G0250

#### RAVL



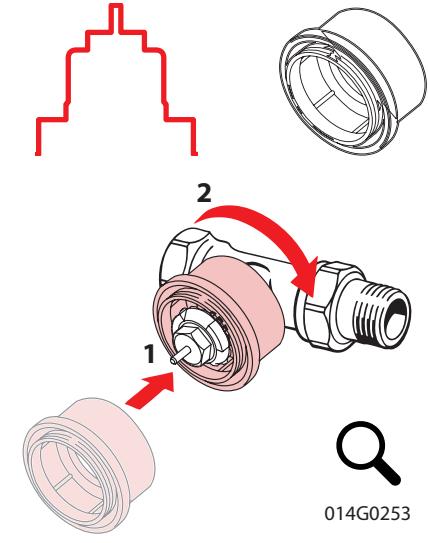
014G0250

#### M30



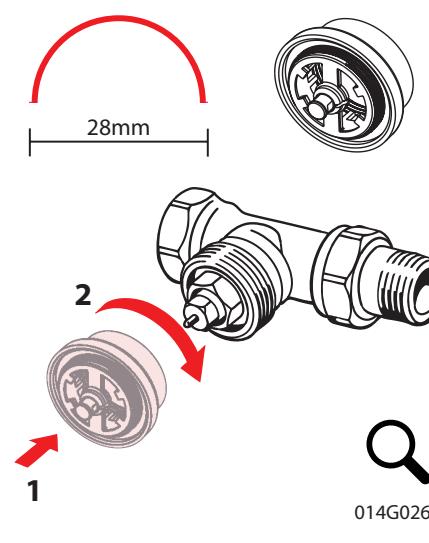
014G0252

#### RTD



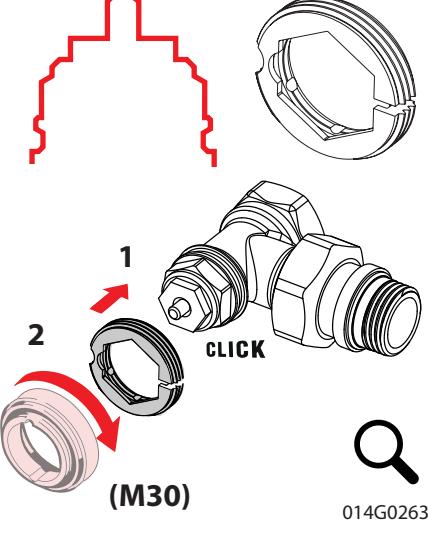
014G0253

#### M28



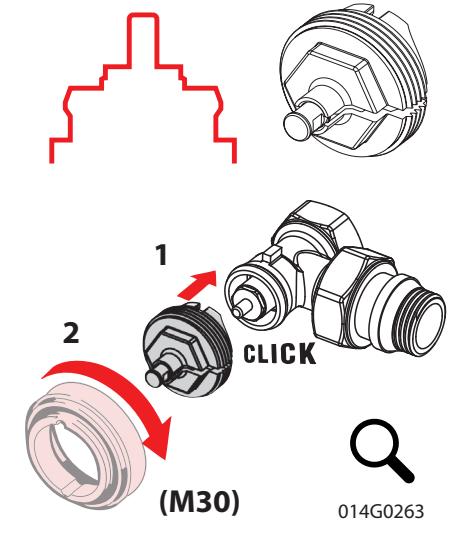
014G0264

#### CALEFFI



014G0263

#### GIACOMINI



014G0263

**EN:** The adapters from the right box side are included. Remaining adapters in the overview above must be purchased separately. Adapter code numbers can be found below each adapter illustration.

**DE:** Die seitlich gezeigten Adapter sind im Lieferumfang enthalten. Die anderen Adapter der Übersicht müssen separat erworben werden. Die Adapter-Codenummern finden Sie unter jeder Adapterabbildung.



**DK:** Adapterne ved siden af er inkluderet i kassen. Resterende adaptere i oversigten skal købes separat. Adapterkodenummer kan findes under hver adapterillustration.

**FR:** Les adaptateurs à côté sont inclus dans la boîte. Les adaptateurs restants dans l'aperçu doivent être achetés séparément. Les numéros de code de l'adaptateur se trouvent sous chaque illustration de l'adaptateur.

**IT:** Gli adattatori laterali sono inclusi nella confezione. Gli adattatori rimanenti nella panoramica devono essere acquistati separatamente. I codici dell'adattatore sono disponibili sotto ogni illustrazione.

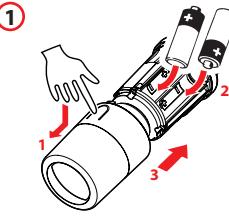
**PL:** Adaptery wskazane z boku znajdują się w pudełku. Pozostałe adaptery można dokupić osobno, ich numery katalogowe znajdują się pod ilustracją każdego z adapterów.

**CZ:** Adaptéry jsou součástí balení. Zbývající adaptéry uvedené v přehledu je nutné zakoupit samostatně. Kódy pro objednání jsou uvedeny pod obrázky jednotlivých adaptérů.



**EN:** Remove the battery cover as shown in the diagram and insert two AA batteries. Make sure the batteries are correctly oriented. Screw the Danfoss Eco™ onto the mounted adapter until a click sound appears. Press and hold the button for 3 seconds. The temperature set point will show on the screen once the Danfoss Eco™ is mounted.

**DE:** Entfernen Sie die Batterieabdeckung wie in der Abbildung gezeigt und legen Sie zwei AA-Batterien ein. Vergewissern Sie sich, dass die Batterien richtig ausgerichtet sind. Drehen Sie den Danfoss Eco™ auf den montierten Adapter, bis ein Klickgeräusch zu hören ist. Halten Sie die Taste für 3 Sekunden gedrückt. Der Temperatursollwert erscheint in der Anzeige, sobald der Danfoss Eco™ montiert ist.



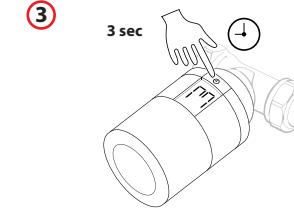
**DK:** Fjern batteridækslet som vist på diagrammet, og indsæt to AA-batterier. Sørg for, at batterierne er korrekt orienterede. Skru Danfoss Eco™ på den monterede adapter, indtil der høres en kliklyd. Tryk og hold knappen nede i 3 sekunder. Sætpunktet for temperatur vises på skærmen når Danfoss Eco™ er monteret.

**FR:** Retirez le couvercle des piles comme indiqué sur le schéma et insérez deux piles AA. Assurez-vous que les piles sont correctement orientées. Vissez le Danfoss Eco™ sur l'adaptateur monté jusqu'à ce qu'un déclic apparaîsse. Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Le point de consigne de température s'affiche à l'écran une fois le Danfoss Eco™ monté.

**IT:** Rimuovere il coperchio della batteria come mostrato nello schema e inserire due batterie AA. Assicurarsi che le batterie siano orientate correttamente. Avvitare Danfoss Eco™ sull'adattatore montato fino a quando non viene emesso un clic. Tenere premuto il pulsante per 3 secondi. Il set point della temperatura verrà visualizzato sullo schermo una volta montato Danfoss Eco™.

**PL:** Zdejmij pokrywę baterii, tak jak pokazano na schemacie, następnie włożyć dwie baterie AA zgodnie ze wskazaną polaryzacją. Przykręć Danfoss Eco™ do adaptera, aż usłyszysz kliknięcie. Wciśnij i przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy. Na ekranie pojawi się temperatura zadana po zamontowaniu Danfoss Eco™.

**CZ:** Odejměte kryt baterie podle obrázku a vložte dvě AA baterie. Ujistěte se, že jsou baterie správně orientovány. Nasroubujte Danfoss Eco™ na připojený adaptér, dokud se neozve cvaknutí. Stiskněte a držte tlačítko po dobu 3 sekund. Po připojení Danfoss Eco™ se na obrazovce zobrazí nastavená teplota.



**EN:** Download the Danfoss Eco™ App and continue system setup in the App.

**DE:** Laden Sie die Danfoss Eco™ App herunter und setzen Sie die Systemeinrichtung in der App fort.

**DK:** Download Danfoss Eco™ app'en, og fortsæt systemopsætningen i app'en.

**FR:** Téléchargez l'application Danfoss Eco™ et poursuivez la configuration du système dans l'application.

**IT:** Scarica l'app Danfoss Eco™ e continua l'installazione del sistema nell'app.

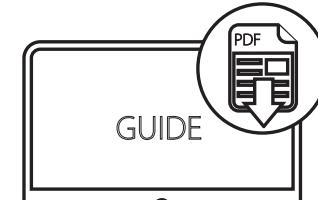
**PL:** Pobierz aplikację Danfoss Eco™ i kontynuuj konfigurację systemu w aplikacji.

**CZ:** Stáhněte si aplikaci Danfoss Eco™ a pokračujte v nastavení systému v aplikaci.



Danfoss Eco

**Download Guide**



[smartheating.danfoss.com](http://smartheating.danfoss.com)



The thermostat must be disposed of as electronic waste.

#### Safety precautions

##### SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Danfoss A/S declares that the radio equipment type Danfoss Eco™ is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

The thermostat is not intended for children and must not be used as a toy. Do not leave packaging materials where children may be tempted to play with them, as this is extremely dangerous. Do not attempt to dismantle the thermostat as it contains no user-serviceable parts.



Danfoss A/S  
6430 Nordborg  
Denmark

Homepage:  
[www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Danfoss can accept no responsibility for possible errors in catalogues, brochures and other printed material. Danfoss reserves the right to alter its products without notice. This also applies to products already on order provided that such alterations can be made without subsequent changes being necessary in specifications already agreed. All trademarks in this material are property of the respective companies. Danfoss and the Danfoss logo are trademarks of Danfoss A/S. All rights reserved.

AN235886407030EN-002001/013R9678

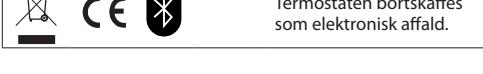
© Danfoss

03/2020

**Sikkerhedsregler**

**FORENLLET EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING**  
Herved erklærer Danfoss A/S, at radioudstyrstypen type Danfoss Eco™ er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostaten er ikke beregnet til børn og må ikke bruges som legetøj. Efterlad ikke emballagen, hvor børn kan blive fristet til at lege med den, da det er særligt farligt. Forsøg ikke at skille termostaten ad. Den indeholder ikke dele, som en bruger kan reparere.

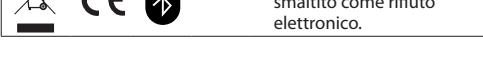


Termostaten bortskaffes som elektronisk affald.

**Precauzioni di sicurezza**

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA**  
Il fabbricante, Danfoss A/S, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Danfoss Eco™ è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Il termostato non è concepito per i bambini e non deve essere usato come un giocattolo. I materiali della confezione possono essere estremamente pericolosi per i bambini. Non lasciarli in luoghi dove possano giocarci. Il termostato non contiene parti riparabili dall'utente. Non tentare di smontarlo.



Il termostato deve essere smaltito come rifiuto elettronico.

**Veiligheidsvoorschriften**

**VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING**  
Hierbij verklaar ik, Danfoss A/S, dat het type radioapparatuur Danfoss Eco™ conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

De thermostaat is niet bedoeld voor kinderen mag niet als speelgoed worden gebruikt. Laat geen verpakkingsmaterialen liggen op plekken waar kinderen er misschien mee gaan spelen, want dat is zeer gevaarlijk. Probeer de thermostaat niet te demonteren. Hij bevat geen onderdelen die door de gebruiker gerepareerd kunnen worden.



De thermostaat moet worden aangevoerd als elektronisch afval.

**Ohutusnõuded**

**LIHTSUSTATUD ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON**  
Käesolevaga deklareerib Danfoss A/S, et käesolev radioseade tüüp Danfoss Eco™ vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. Eli vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetaadressil: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostaat ei ole mänguasi ega sobi lastele mängimiseks. Ärge jätké pakendimateriale kohtadesse, kus lapsed võivad hendega mängima hakata. Pakendimaterjalid on lastele härmiselt ohtlikud. Ärge püüdu vältta termostati lahti, sest see ei sisalda hooldatavaid osi.



Termostaat tuleb utiliseerida elektroonikajäätmena.

**Sigurnosne mjere**

**POJEDNOSTAVLJENA EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**  
Danfoss A/S, ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa Danfoss Eco™ u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostat nije namijenjen za djecu i ne smije se upotrebjavati kao igračka. Ne ostavljajte materijale pakiranja na mjestima na kojima djeca mogu doći u iskušenje da se s njima igraju jer je to iznimno opasno. Ne pokušavajte rastaviti termostat jer sadrži delove koje korisnici ne mogu sami servisirati.

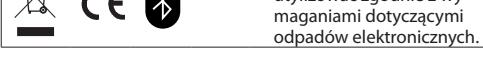


Termostat se mora zbrinuti kao elektronički otpad.

**Środki ostrożności**

**UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**  
Danfoss A/S niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego Danfoss Eco™ w składu z Dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostat nie jest przeznaczony dla dzieci i nie wolno go używać jako zabawki. Nie wolno pozostawiać opakowań do zabawy dzieciom, gdyż mogą stanowić poważne zagrożenie. Nie należy podejmować próby rozbiórki termostatu na elementy, ponieważ zawiera on części, które nie mogą być naprawiane przez użytkownika.



Termostat należy używać zgodnie z wymaganiami dotyczącymi odpadów elektronicznych.

**Sicherheitshinweise**

**VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**  
Hiermit erklärt Danfoss A/S, dass der Funkanlagentyp Danfoss Eco™ der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitäts'erklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Der Thermostat ist nicht für Kinder geeignet und darf nicht als Spielzeug verwendet werden. Verpackungsmaterialien nicht in der Reichweite von Kindern aufbewahren, damit diese nicht in Versuchung geraten, damit zu spielen – dies wäre extrem gefährlich. Den Thermostat bitte nicht zerlegen, er enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile.



Der Thermostat muss als Elektronikschrott entsorgt werden.

**Säkerhetsåtgärder**

**FÖRENLAD EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**  
Härdmed försäkrar Danfoss A/S att denna typ av radioutrustning Danfoss Eco™ överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostaten är inte avsedd att hanteras av barn, och får inte användas som leksak. Lämna inte förpackningsmaterialet där barn kan komma åt att leka med det, eftersom farliga situationer lätt kan uppstå. Försök aldrig att plocka isär termostaten eftersom den inte innehåller några delar som kan repareras av användaren.



Termostaten måste kasseras enligt reglerna för elektroniskt avfall.

**Turvatoimet**

**YKSINKERTAISTETTU EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**  
EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS  
Danfoss A/S vakuuttaa, että radiolaitetyppi Danfoss Eco™ on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmuksisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostaatti ei ole lelu, eikä se sovi lasten käyttöön. Älä jätä pakausmateriaaleja paikkaan, missä lapsit voivat leikkiä niillä, sillä se olisi erittäin vaarallista. Älä yrityä purkaa termostaattia, sillä se ei sisällä osia, joita käyttäjä voi huoltaa.



Termostaatti on hävitettävä elektroniikkajätteenä.

**Bezpečnostné opatrenia**

**ZJEDNODUŠENÉ EU VYHLÁSENIE O ZHODE**  
Danfoss A/S týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu Danfoss Eco™ je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Uplné EU vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostatická hlavica nie je určená pre deti a nesmie sa s ňou zaobchádzať ako s hračkou. Nenechávajte obalové materiály na miestach, kde sa s nimi môžu hrať deti, pretože je to mimoriadne nebezpečné. Nepokúsajte sa termostatickú hlavicu rozoberať, pretože neobsahuje žiadne diely opravitelné užívateľom.



Táto termostatická hlavica by mala byť likvidovaná ako elektronický odpad.

**Măsuri de siguranță**

**DECLARAUA UE DE CONFORMitate SIMPLIFICATA**  
Prin prezenta, Danfoss A/S declară că tipul de echipament radio Danfoss Eco™ este în conformitate cu Directiva 2014/53/EU. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostatul nu este destinat pentru uzul copiilor și nu trebuie utilizat ca jucărie. Nu lăsați ambalajele în locuri în care copiii ar putea fi tentați să se joace cu ele, deoarece acest lucru este extrem de periculos. Nu încercați să demontați termostatul, deoarece nu conține componente care pot fi reparate de către utilizator.



Termostatul trebuie dezafectat ca deșeu electronic.

**Меры предосторожности**

**УПРОЩЕННАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС**  
Настоящим Danfoss A/S заявляет, что радиооборудование типа Danfoss Eco™ соответствует директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Установливайте электронный радиаторный термостат в месте, недоступном для детей. Не оставляйте упаковочный материал в местах, доступных для детей, поскольку он представляет высокую степень опасности. Не разбирайте электронный радиаторный термостат. Конструкция устройства не содержит деталей, подлежащих ремонту или замене пользователем.



Утилизацию терморегулятора должны выполнять в соответствии с правилами утилизации отходов электронного оборудования.

**Consignes de sécurité**

**DECLARATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE**  
Le soussigné, Danfoss A/S, déclare que l'équipement radioélectrique du type Danfoss Eco™ est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Le thermostat n'est pas destiné aux enfants et ne doit pas être utilisé comme un jouet. Ne laissez pas les matériaux d'emballage à la portée des enfants. Ils pourraient être tentés de jouer avec, ce qui est très dangereux. N'essayez pas de démonter le thermostat, car l'entretien de ses pièces n'est pas du ressort de l'utilisateur.



Le thermostat doit être éliminé comme un déchet électronique.

**Precauções de segurança**

**DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA**  
O(a) abaixo assinado(a), Danfoss A/S declara que o presente tipo de equipamento de rádio Danfoss Eco™ está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

O termostato não se destina a crianças e não deve ser utilizado como brinquedo. Não deixe os materiais de embalagem em locais onde as crianças se possam sentir tentadas a brincar com os mesmos, visto que isso é extremamente perigoso. Não tente desmontar o termostato, pois este não contém peças reparáveis pelo utilizador.



O termostato deve ser eliminado como resíduo eletrônico.

**Atsargumo priemonės**

**SUPAPRASINTA ES ATITIKTIES DEKLARACIJA**  
Aš, Danfoss A/S, patvirtinu, kad radijo irenginių tipas Danfoss Eco™ yra atitinkama Direktyva 2014/53/EU. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostatas neskirtais vaikams, jo negalima naudoti kaip žaislo. Neįgalite pakuočių medžiagų vaikams matomose vietose, nes jas galiausiai rimtai pavoju. Nebandykite išmontuoti termostato, kadangi Jame nėra dalų, kurias galėtų pakeisti vartotojas.



Termostatai reikia sunaikinti kaip elektronines atliekas.

**Drošības profilakses pasākumi**

**VIEKNĀRŠOTA ES ATBILSTIBAS DEKLARACIJA**  
Ar šo, Danfoss A/S deklare, ka radioiekarta Danfoss Eco™ atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklaracijas teksts ir pieejams šāda interneta vietnē: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostatis nav paredzēts bērniem, un bēri nedrikst ar to rotālatēs. Neatstājet iepakojuma materialus bērnu tuvumā un nelaujiet bērniem rotālatēs ar iepakojuma materiāliem, jo tie ir loti bīstami. Termostatu nedrīkst izjaukt, jo tam nav lietotāja apkalpojumu detaļu.



Termostats jāliķvidē kā elektroierice.

**Varnostni ukrepi**

**POENOSTAVLJENA IZJAVA EU O SKLADNOSTI**  
Danfoss A/S potrejuje, da je tip radijske opreme Danfoss Eco™ skladen z Direktivo 2014/53/EU. Pilns ES skladnosteni izjava o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: [www.danfoss.com](http://www.danfoss.com)

Termostatska glava ni namenjena otrokom in je dolojeno uporabljati kot igračo. Embalažo zavrzite v skladu z veljavnimi zakoni in poskrbite, da ne bo prišla v roke otrokom, saj lahko pride do poškodb. Ne razstavljajte glave, saj v njej ni delov, ki bi jih lahko popravil uporabnik.



Termostatsko glavo morate odstraniti kot elektronski odpadek.

</